

黎全恩教授榮獲 美國地理學獎狀

【本報訊】多倫多大學地理系教授黎全恩，最近獲頒美國地理學會頒發的「全恩獎狀」，以表彰他在地理學研究方面的傑出貢獻。黎教授在多倫多大學任教多年，其研究領域包括城市地理、區域發展及人口地理等。此次獲獎，是對他多年來在學術領域辛勤耕耘的肯定。

許大同國畫展 榮獲冠軍獎

【本報訊】本年太平洋國家畫展，由多倫多大學主辦，吸引了來自世界各地的優秀畫家參加。在眾多參賽作品中，許大同先生的國畫作品脫穎而出，榮獲冠軍獎。許先生的作品風格獨特，筆墨酣暢，展現了深厚的藝術功底。

鄭榮陽總堂 定期秋祭

【本報訊】鄭榮陽總堂定於九月五日（星期日）下午二時，在該堂舉行定期秋祭。屆時將有傳統的祭典儀式，並邀請多位嘉賓參加。祭典結束後，還將有豐盛的聚餐活動。

民星總社秋祭

【本報訊】民星總社定於九月五日（星期日）下午二時，在該社舉行秋祭。屆時將有傳統的祭典儀式，並邀請多位嘉賓參加。祭典結束後，還將有豐盛的聚餐活動。

訪華商務中心 人生哲學研討會

【本報訊】訪華商務中心將於九月五日（星期日）下午二時，在該中心舉行人生哲學研討會。屆時將邀請多位專家學者，就人生哲學、社會責任等議題進行深入探討。

【本報訊】一名省府府生動物官員，日前在該省府附近，發現一隻罕見的「黑熊」，隨即向省府報告。省府隨即展開調查，並派員前往現場進行勘驗。目前，該黑熊已被成功捕捉，並送往省府動物園進行進一步研究。

加修銀行法例 進行在加擴業

【本報訊】加拿大聯邦政府，日前通過了一項新的銀行法例，旨在加強對銀行業的監管，並提高銀行業的透明度。該法例將於下月起正式生效。政府表示，這項法例的實施，將有助於保護存款人的利益，並促進銀行業的健康發展。

黃鄭彩香夫人 喪禮備極哀榮

【本報訊】黃鄭彩香夫人，日前在該府逝世，享壽九十有三歲。夫人一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。她的喪禮將於下週舉行，屆時將有眾多親友參加，場面莊嚴而哀榮。

馬政榮翁仙遊 定期舉殯歸土

【本報訊】馬政榮翁，日前在該府仙遊，享壽九十有三歲。翁一生勤儉樸素，為人熱心公益。他的喪禮將於下週舉行，屆時將有眾多親友參加，場面莊嚴而哀榮。

美洲舞團有出現 美洲舞地新住宅區

【本報訊】美洲舞團，日前在該府出現，為當地居民帶來了精彩的舞蹈表演。舞團的成員們表示，他們非常喜歡當地的文化氛圍，並希望通過他們的表演，讓更多人了解美洲舞蹈藝術。

洪拳會功夫大賽 今日在雲埠舉行

【本報訊】洪拳會功夫大賽，將於今日（星期六）下午二時，在雲埠舉行。屆時將有眾多功夫愛好者參加，比賽內容豐富多彩，包括拳術、器械、對打等項目。歡迎廣大市民前往觀看。

【本報訊】黃炳灼，日前在該府逝世，享壽九十有三歲。黃先生一生經歷坎坷，但始終保持樂觀向上的心態。他的喪禮將於下週舉行，屆時將有眾多親友參加，場面莊嚴而哀榮。

台鼓勵優良書刊 台鼓勵優良書刊

【本報訊】台灣當局，日前頒布了一項新的規定，旨在鼓勵優良書刊的出版與流通。根據規定，優良書刊將獲得政府補貼，並享有優先出版權。這項規定旨在提高書刊的質量，並促進文化事業的發展。

馬政榮翁仙遊 定期舉殯歸土

【本報訊】馬政榮翁，日前在該府仙遊，享壽九十有三歲。翁一生勤儉樸素，為人熱心公益。他的喪禮將於下週舉行，屆時將有眾多親友參加，場面莊嚴而哀榮。

美洲舞團有出現 美洲舞地新住宅區

【本報訊】美洲舞團，日前在該府出現，為當地居民帶來了精彩的舞蹈表演。舞團的成員們表示，他們非常喜歡當地的文化氛圍，並希望通過他們的表演，讓更多人了解美洲舞蹈藝術。

洪拳會功夫大賽 今日在雲埠舉行

【本報訊】洪拳會功夫大賽，將於今日（星期六）下午二時，在雲埠舉行。屆時將有眾多功夫愛好者參加，比賽內容豐富多彩，包括拳術、器械、對打等項目。歡迎廣大市民前往觀看。

CROWN LIFE INSURANCE CO.
442 Main Street, Vancouver, B.C. V6A 2T4
Bus. 685-1091 Res. 738-4345

終身壽險 團體健康保險
定期壽險 子女教育基金
意外保險 商業合夥保險
退休計劃 終身年金計劃
免費提供資料 房屋貸款計劃

國語、英語、粵語、客語、四邑語

中華煤氣電器公司
TEL: 253-5964
442 Main Street, Vancouver, B.C. V6A 2T4

本公司專門負責安裝修理及改裝煤氣、暖氣設備、工程不論大小，立刻派員持牌執照，保證安全，收費合理。

①煤油爐改裝天然煤氣爐（聯邦政府補助津貼）
②車時煤氣總公司，緊急（紅修）修理。
傳呼機：電話 253-7596
CALL 9368 歡迎查詢

家餅大風龍
E 號七四式街華奇華哥溫
LOONG FOONG BAKERY
247 E. KEEFER STREET, VAN. B.C.
TEL: 688-0837 688-3135

中秋月餅
真材實料
歡迎外埠
代理批發

錦泰園
509 Main Street, Vancouver, B.C. V6A 2V1
Phone: (604) 669-5488

營業時間：上午十時至凌晨一時
七天營業

各式點心
各式小菜
各式甜品
各式飲料

旅加恩中校友會敬約
敬啟者：本會為慶祝校友返校參加校慶暨慶祝本會成立週年，特訂於九月十九日（星期日）下午二時，在該府舉行聯歡餐會，歡迎同學踴躍參加。

席券：每位二十元，即日起登記至九月十二日截止

登記處：
（一）聯會：片打東街二五三號或
電話：六八一三九一七號均有同學
（二）何錦輝：片打東街一九九號或
電話：六八一五八四八號或何錦輝同學
（三）恩中總會：聯會片打東街四一四號或
電話：六八一五八四八號或何錦輝同學
一九八二年八月廿五日

司公限有映錄定士喜
Hastings Video Ltd.
2605 E. Hastings St. Vancouver, B.C.
Tel: 251-6525

新張營業

包括英文、國語、廣東話、菲律賓、兒童、成人電影等片。

經理人：羅嘉利敬啟

僑信參茸國藥行
統辦南北西土藥材

有關中藥健康補品問題
由陳奕能中醫
免費為僑胞解答一切

總行地址：奇化街261號 電話 604-682-2621
分行地址：片打東街141號
電話 669-1834 669-1843
TELEX 04-54549
CABLE: KIU SHUN VANCOUVER

ming's 名園大酒家
TELEPHONE: 683-4722
141-147 EAST PENDER STREET • VANCOUVER, B.C. V6A 1T6, CANADA

結婚酒席 壽筵喜酌
星期美點 晚飯宵夜
價格廉宜 服務週到

夜總會九時半開始
歌星獻唱流行歌曲娛樂佳賓
名廚烹調大宴小酌皆歡迎

●即日登台●
金嗓子：華玲小姐
寶島歌星：林小芳小姐
影視歌三棲紅星
苗金鳳小姐
星馬泰首席紅星
南虹小姐

請早光臨

GRAND TRADING CO. LTD.
香港市場批發 WHOLESALE
236 EAST PENDER STREET TEL: 669-5840

大量進口 大量批發

總代理
美國合桃酥
泰國媽祖麵
泰國一麵食罐頭
加頓牛油且卷
梅益園
各類糖果
安利青龍牌
各款麵食
羣衆蜜糖馬仔
公仔牌魚丸
蝦丸墨魚丸
好味春卷皮

九龍市場門市 RETAIL TEL: 669-5840

新鮮蔬菜 罐頭海味
急凍海鮮 地道藥材
唐山什貨 各式俱備

●每週均有大量特價品推出●

大漢公報
The Chinese News
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C. V6A 1T6
Phone: 685-8941 685-8812

刊例：七十餘年，為加國歷史最久之華文報紙。
言論公正，電訊快捷，消息詳實，刊例簡便。
廣告效力最大，歡迎長期訂閱。
收費：三個月廿一元 半年三十九元 全年七十七元
(以上價目包括郵費在內)

一般印件 文件複印 一天起貨
精印各式文件、信封信箋名片、印刷金箔、彩色銀箔、外賣餐紙、宣傳小冊
中英打字、中文排字、刊物編排、廣告海報、圖表表格、中英翻譯